

Hotărârea Curții (Marea Cameră) din 7 octombrie 2014 – Republica Federală Germania/Consiliul Uniunii Europene

(Cauza C-399/12) ⁽¹⁾

(Acțiune în anulare — Acțiunea externă a Uniunii Europene — Articolul 218 alineatul (9) TFUE — Stabilirea poziției care trebuie adoptată în numele Uniunii Europene în cadrul unui organism creat printr-un acord internațional — Acord internațional la care Uniunea Europeană nu este parte — Organizația Internațională a Viei și Vinului (OIV) — Noțiunea „acte cu efecte juridice” — Recomandări ale OIV)

(2014/C 421/03)

Limba de procedură: germana

Părțile

Reclamantă: Republica Federală Germania (reprezențanți: T. Henze, B. Beutler și N. Graf Vitzthum, agenți)

Interveniente în susținerea reclamantei: Republica Cehă (reprezențanți: M. Smolek, E. Ruffer și D. Hadroušek, agenți), Marele Ducat al Luxemburgului (reprezentant: P. Frantzen, agent), Ungaria (reprezențanți: M. Z. Fehér și K. Szijjártó, agenți), Regatul Țărilor de Jos (reprezențanți: M. Bulterman, B. Koopman și J. Langer, agenți), Republica Austria (reprezentant: C. Pesendorfer, agent), Republica Slovacă (reprezentant: B. Ricziová, agent), Regatul Unit al Marii Britanii și Irlandei de Nord (reprezentant: J. Holmes, barrister)

Pârât: Consiliul Uniunii Europene (reprezențanți: E. Sitbon și J.-P. Hix, agenți)

Intervenientă în susținerea pârâtului: Comisia Europeană (reprezențanți: F. Erlbacher, B. Schima și B. Eggers, agenți)

Dispozitivul

- 1) Respinge acțiunea.
- 2) Obligă Republica Federală Germania la plata cheltuielilor de judecată.
- 3) Republica Cehă, Marele Ducat al Luxemburgului, Ungaria, Regatul Țărilor de Jos, Republica Austria, Republica Slovacă, Regatul Unit al Marii Britanii și Irlandei de Nord, precum și Comisia Europeană suportă propriile cheltuieli de judecată.

⁽¹⁾ JO C 343, 10.11.2012.

Hotărârea Curții (Camera a patra) din 2 octombrie 2014 (cerere de decizie preliminară formulată de Gerechtshof te 's-Hertogenbosch – Țările de Jos) – X/Voorzitter van het managementteam van het onderdeel Belastingdienst/Z van de rijksbelastingdienst

(Cauza C-426/12) ⁽¹⁾

[Trimitere preliminară — Directiva 2003/96/CE — Impozitarea produselor energetice și a electricității — Articolul 2 alineatul (4) litera (b) — Dubla utilizare a produselor energetice — Noțiune]

(2014/C 421/04)

Limba de procedură: neerlandeza

Instanța de trimitere

Gerechtshof te 's-Hertogenbosch